II

(Rättsakter vilkas publicering inte är obligatorisk)

KOMMISSIONEN

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 17 juli 1997

om ändring av beslut 96/228/EG om systemet för långsiktigt stöd på nationell nivå till jordbruket i de nordliga områdena i Sverige

(Endast den svenska texten är giltig)

(97/557/EG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR FATTAT DETTA BESLUT

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige, särskilt artikel 142 i denna, och

med beaktande av följande:

Sverige underrättade den 11 maj 1995 i enlighet med artikel 143 i anslutningsakten kommissionen om det stödsystem som planerades med tillämpning av artikel 142.

Detta stödsystem godkändes genom kommissionens beslut 96/228/EG [1].

Genom en skrivelse av den 14 november 1996 bad Sverige kommissionen att ändra beslut 96/228/EG på vissa punkter. Sverige skickade därefter ytterligare upplysningar som stöd för denna begäran.

I rådets förordning (EEG) nr 3950/92 av den 28 december 1992 om införande av en tilläggsavgift inom sektorn för mjölk och mjölkprodukter [2], senast ändrad genom kommissionens förordning (EG) nr 614/97 [3], föreskrivs möjligheten att, i avsikt att bestämma producentavgiften, införa en omfördelning av de outnyttjade rerefenskvantiteterna under de berörda tolv månaderna. Betalningen av stöd för denna produkt i de nordliga områdena får verkställas för den referenskvantitet som tilldelats varje producent efter nämnda omfördelning av de outnyttjade kvantiteterna.

När det gäller bilagorna III och IV till beslut 96/228/EG har ändringar, som bör godkännas, begärts av Sverige efter en exaktare uppskattning av produktionsvolymen inom sektorn slaktsvin enligt bilaga IV till beslut 96/228/EG. Denna höjning leder till en anpassning av det sammanlagda stöd som föreskrivs för denna produkt i bilaga III till beslut 96/228/EG.

En teknisk korrigering bör införas i bilagorna III och IV till beslut 96/228/EG när det gäller stöd per enhet och totalt stöd för värphöns som fötts upp i delregion 3.

Med hänsyn till dessa ändringars art och omfattning och på Sveriges begäran, är det lämpligt att föreskriva att dessa ändringar skall tillämpas från och med den 1 januari 1995. För att undvika att det uppstår rätt till tilläggsstöd för mjölkproducenter, bör ändringen avseende komjölk dock inte tillämpas förrän från och med mjölkåret 1996 – 1997.

[1] EGT nr L 76, 26.3.1996, s. 29.
[2] EGT nr L 405, 31.12.1992, s. 1.
[3] EGT nr L 94, 9.4.1997, s. 4.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Beslut 96/228/EG ändras på följande sätt:

1. Artikel 3.2 skall ersättas med följande:

   "2. Inom sektorn för komjölk skall det stöd som avses i punkt 1 första stycket till förmån för varje företagare begränsas till den referenskvantitet som tilldelats med tillämpning av artikel 4 förordning (EEG) nr 3950/92 efter eventuell omfördelning av de outnyttjade referenskvantiteterna i enlighet med artikel 2.1 andra stycket i den förordningen beträffande det mjölkår som slutar under kalenderåret i fråga."

2. Bilagorna III och IV skall ersättas i enlighet med bilagan till detta beslut.

Artikel 2

Detta beslut skall tillämpas från och med den 1 januari 1995 med undantag för artikel 1.1 som skall tillämpas från och med den 1 april 1996.

Artikel 3

Detta beslut riktar sig till Konungariket Sverige.

Utfärdat i Bryssel den 17 juli 1997.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

BILAGA

"BILAGA III

Enligt artikel 3.1 första stycket

	Tillåtet stöd per enhet i SEK/enhet				Tillåtet nationellt stöd per delregion i miljoner SEK/år				
	Delregion				Delregion				Totalt
	1	2 A	2 B	3	1	2 A	2 B	3	
Komjölk (SEK/kg)	1,05	0,71	0,47	0,09	57,50	153,47	56,90	8,30	276,17
Getter (SEK/djur) (1)	430	430	430	430	0,51	0,40		0,20	1,11
Grisar (SEK/djur):									
— Slaktsvin	222	143	143	23	0,46	13,05		0,66	14,17
— Suggor	843	437	437	101	0,18	2,60		0,13	2,91
Värphöns (SEK/djur)	13,45	13,45	13,45	4,90	0,67	1,69		0,048	2,40
Bär och grönsaker (SEK/ha) (2)	2 850	2 850	2 850	1 850	1,84			0,19	2,03
Stöd för mjölktransport (SEK/kg) (3)	0,043	0,039	0,039	0,03	2,3	8,2	4,7	2,1	17,3
								Totalt	316,09

(1) Endast getter avsedda för mjölkproduktion.

(2) Exklusive potatis.

(3) Mellan jordbruket och uppsamlingscentret eller platsen för första bearbetning.

BILAGA IV

Enligt artikel 3.1 andra stycket

(Kvantiteter uttryckta i produktionsfaktorer)

	Antal stödberättigande produktionsenheter (djur eller ha)				
	Nordlig delregion				Total
	1	2 A	2 B	3	
Mjölkkor	8 919	34 057	19 465	14 559	77 000
Getter	1 173	936		468	2 577
Värphöns	50 000	126 000		9 950	185 950
Grisar					
— slaktsvin	2 062	91 273		28 918	122 253
— suggor	216	5 945		1 254	7 415
Bär och grönsaker (1)	646			104	750

(1) Exklusive potatis."